



DZIENNIK URZĘDOWY

WOJEWÓDZTWA MAŁOPOLSKIEGO

Kraków, dnia 21 września 2023 r.

Poz. 6223

UCHWAŁA NR LXVI/527/VIII/2023 RADY MIASTA TRZEBINI

z dnia 18 września 2023 roku

w sprawie: zmian w uchwale budżetowej Gminy Trzebinia na rok 2023

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4, art. 51 ustawy z dnia 8 marca 1990 roku o samorządzie gminnym (t.j. Dz.U. z 2023 roku poz. 40 z późn. zmianami) na wniosek Burmistrza Miasta

Rada Miasta Trzebinia uchwala, co następuje:

§ 1. 1. Dokonać zmian w budżecie Gminy Trzebinia na rok 2023 po stronie dochodów zgodnie z załącznikiem nr 1 do niniejszej uchwały.

2. Dokonać zmian w budżecie Gminy Trzebinia na rok 2023 po stronie wydatków zgodnie z załącznikiem nr 2 do niniejszej uchwały.

3. Budżet po zmianach zgodnie z załącznikiem nr 3 do niniejszej uchwały.

§ 2. Przyjmuje się wydatki budżetu na zadania jednostek pomocniczych gminy na kwotę 508 568,55 zł ze środków funduszu sołectkiego zgodnie z załącznikiem nr 4 do niniejszej uchwały.

§ 3. Przyjmuje się przychody w wysokości 1 301,10 zł, dochody w wysokości 1 163 841,61 zł i wydatki w wysokości 1 165 142,71 zł budżetu gminy na realizację dodatkowych zadań oświatowych związanych z kształceniem, wychowaniem i opieką nad dziećmi i uczniami będącymi obywatelami Ukrainy zgodnie z załącznikiem nr 5 do niniejszej uchwały.

§ 4. Przyjmuje się dochody budżetu z tytułu wydawania zezwoleń na sprzedaż napojów alkoholowych w kwocie 770 000,00 oraz wydatki budżetu na realizację zadań ujętych w gminnym programie profilaktyki i rozwiązywania problemów alkoholowych i zwalczania narkomanii w kwocie 1 085 443,80 zł. Różnica między dochodami, a wydatkami w wysokości 315 443,80 zł, stanowi wolne środki po stronie przychodów zgodnie z załącznikiem nr 6 do niniejszej uchwały.

§ 5. Przyjmuje się nową treść załącznika nr 1 uchwały budżetowej o treści jak w załączniku nr 7 do niniejszej uchwały.

§ 6. Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Miasta.

§ 7. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia i podlega publikacji w Dzienniku Urzędowym Województwa Małopolskiego.

Przewodniczący Rady Miasta Trzebini

Waldemar Wszolek

Załącznik Nr 1 do Uchwały
Nr LXVI/527/VIII/2023
Rady Miasta Trzebini
z dnia 18 września 2023 roku

Zmiany w budżecie gminy Trzebina na rok 2023

DOCHODY

Dział	Nazwa	Zmniejszenia	Zwiększenia
754	Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa	0	2 000 000,00
	dochody majątkowe:	0	2 000 000,00
	Dotacja celowa otrzymana z budżetu państwa na realizację inwestycji i zakupów inwestycyjnych własnych gmin (związków gmin, związków powiatowo-gminnych)	0	2 000 000,00
758	Różne rozliczenia	0	609 000,00
	dochody bieżące:	0	609 000,00
	Wpływy z pozostałych odsetek	0	609 000,00
	RAZEM	0	2 609 000,00

Przewodniczący
Rady Miasta Trzebini

Waldemar Wszolek

Załącznik Nr 2 do Uchwały

Nr LXVI/527/VIII/2023

Rady Miasta Trzebini

z dnia 18 września 2023

Zmiany w budżecie gminy Trzebinia na rok 2023**WYDATKI**

Dział	Rozdział	Nazwa	Zmniejszenia	Zwiększenia
700		Gospodarka mieszkaniowa	0	59 000,00
	70005	Gospodarka gruntami i nieruchomościami	0	59 000,00
		- wydatki majątkowe	0	59 000,00
		1) inwestycje i zakupy inwestycyjne	0	59 000,00
754		Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa	0	2 500 000,00
	75412	Ochotnicze straże pożarne	0	2 145 000,00
		- wydatki majątkowe	0	2 145 000,00
		1) inwestycje i zakupy inwestycyjne	0	2 145 000,00
	75421	Zarządzanie kryzysowe	0	355 000,00
		- wydatki majątkowe	0	355 000,00
		1) inwestycje i zakupy inwestycyjne	0	355 000,00
921		Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	0	50 000,00
	92195	Pozostała działalność	0	50 000,00
		- wydatki majątkowe	0	50 000,00
		1) inwestycje i zakupy inwestycyjne	0	50 000,00
		RAZEM	0	2 609 000,00

Przewodniczący
Rady Miasta Trzebini

Waldemar Wszolek

Załącznik Nr 3 do Uchwały
Nr LXVI/527/VIII/2023
Rady Miasta Trzebini
z dnia 18 września 2023 roku

Budżet po zmianach na rok 2023 wyniesie :

Dochody	165 971 869,46	Przychody :	29 553 093,45
		- Przychody z tytułu zaciągniętych pożyczek i kredytów na rynku krajowym	10 000 000,00
		- Przychody jednostek samorządu terytorialnego z niewykorzystanych środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu, wynikających z rozliczenia dochodów i wydatków nimi finansowanych związanych ze szczególnymi zasadami wykonywania budżetu określonymi w odrębnych ustawach	724 140,41
		- Przychody jednostek samorządu terytorialnego z wynikających z rozliczenia środków określonych w art. 5 ust. 1 pkt 2 ustawy i dotacji na realizację programu, projektu lub zadania finansowanego z udziałem tych środków	81 620,66
		- Nadwyżki z lat ubiegłych	18 747 332,38
Wydatki	192 733 945,03	Rozchody :	2 791 017,88
		- Spłaty otrzymanych krajowych pożyczek i kredytów w tym :	
		Kredyty	2 690 000,00
		Pożyczki	101 017,88
WYNIK	- 26 762 075,57	WYNIK	26 762 075,57

Przewodniczący
Rady Miasta Trzebini

Waldemar Wszolek

Załącznik Nr 4 do Uchwały
Nr LXVI/527/VIII/2023
Rady Miasta Trzebini
z dnia 18 września 2023 roku

FUNDUSZ SOŁECKI

Dział	Rozdział	Nazwa	Plan na 2023 rok
750		Administracja publiczna	23 300,00
	75023	Urzędy gmin (miast i miast na prawach powiatu)	4 800,00
		<i>Wydatki bieżące :</i>	<i>4 800,00</i>
		1) wydatki jednostek budżetowych w tym :	4 800,00
		wydatki związane z realizacją zadań statutowych	4 800,00
		FS Dulowa	4 800,00
	75075	Promocja jednostek samorządu terytorialnego	18 500,00
		<i>Wydatki bieżące :</i>	<i>18 500,00</i>
		1) wydatki jednostek budżetowych w tym :	18 500,00
		wydatki związane z realizacją zadań statutowych	18 500,00
		FS Dulowa	6 500,00
		FS Czyżówka	12 000,00
754		Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa	26 725,11
	75412	Ochotnicze straże pożarne	26 725,11
		<i>Wydatki bieżące :</i>	<i>26 725,11</i>
		1) wydatki jednostek budżetowych w tym :	26 725,11
		wydatki związane z realizacją zadań statutowych	26 725,11
		FS Bolęcín	8 671,01
		FS Lgota	7 054,10
		FS Psary	7 500,00
		FS Piła Kościelecka	3 500,00
801		Oświata i wychowanie	132 708,20
	80101	Szkoły podstawowe	132 708,20
		<i>Wydatki bieżące :</i>	<i>85 654,10</i>
		1) wydatki jednostek budżetowych w tym :	85 654,10
		wydatki związane z realizacją zadań statutowych	85 654,10
		FS Dulowa	654,10
		FS Lgota	40 000,00
		FS Myślachowice	20 000,00
		FS Psary	25 000,00
		<i>Wydatki majątkowe :</i>	<i>47 054,10</i>
		1) inwestycje i zakupy inwestycyjne	47 054,10
		FS Młoszowa	47 054,10
900		Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	232 128,79
	90015	Oświetlenie ulic, placów i dróg	155 420,59
		<i>Wydatki majątkowe :</i>	<i>155 420,59</i>

	1) inwestycje i zakupy inwestycyjne	155 420,59
	FS Bolęcin	43 383,09
	FS Dulowa	31 000,00
	FS Płoki	33 056,00
	FS Piła Kościelecka	47 981,50
90095	Pozostała działalność	76 708,20
	<i>Wydatki bieżące :</i>	<i>25 100,00</i>
	1) wydatki jednostek budżetowych w tym :	25 100,00
	wydatki związane z realizacją zadań statutowych	25 100,00
	FS Dulowa	9 100,00
	FS Karniowice	11 000,00
	FS Młoszowa	5 000,00
	<i>Wydatki majątkowe :</i>	<i>51 608,20</i>
	1) inwestycje i zakupy inwestycyjne	51 608,20
	FS Myślachowice	32 054,10
	FS Psary	19 554,10
921	Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	93 706,45
92109	Domy i ośrodki kultury, świetlice i kluby	93 706,45
	<i>Wydatki bieżące :</i>	<i>9 108,35</i>
	1) wydatki jednostek budżetowych w tym :	9 108,35
	wydatki związane z realizacją zadań statutowych	9 108,35
	FS Karniowice	3 054,10
	FS Lgota	5 000,00
	FS Czyżówka	1 054,25
	<i>Wydatki majątkowe :</i>	<i>84 598,10</i>
	1) inwestycje i zakupy inwestycyjne	84 598,10
	FS Czyżówka	27 600,00
	FS Karniowice	38 000,00
	FS Płoki	18 998,10
RAZEM FUNDUSZ		508 568,55

Przewodniczący
Rady Miasta Trzebini

Waldemar Wszótek

Załącznik Nr 5 do Uchwały
Nr LXVI/527/VIII/2023
Rady Miasta Trzebini
z dnia 18 września 2023 roku

**Dochody, wydatki, przychody budżetu na realizację dodatkowych zadań oświatowych
związanych z kształceniem, wychowaniem i opieką nad dziećmi i uczniami będącymi
obywatelami Ukrainy**

DOCHODY

Dział	Nazwa	Plan na 2023
758	Różne rozliczenia	1 163 841,61
	<i>Dochody bieżące :</i>	<i>1 163 841,61</i>
	Wpływy z pozostałych odsetek	1 036,61
	Środki z Funduszu Pomocy na finansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących z zakresu pomocy obywatelom Ukrainy	1 162 805,00
	RAZEM	1 163 841,61
	Przychody	1 301,10

WYDATKI

Dział	Rozdz.	Nazwa	Plan na 2023
801		Oświata i wychowanie	1 165 142,71
	80195	Pozostała działalność	1 165 142,71
		Wydatki bieżące :	1 165 142,71
		1) wydatki jednostek budżetowych w tym :	1 165 142,71
		wynagrodzenia i składki od nich naliczane	958 173,37
		wydatki związane z realizacją zadań statutowych	206 969,34
		RAZEM	1 165 142,71

Przewodniczący
Rady Miasta Trzebini

Waldemar Wszotek

Załącznik Nr 6 do Uchwały
Nr LXVI/527/VIII/2023
Rady Miasta Trzebini
z dnia 18 września 2023 roku

Dochody z tytułu wydawania zezwoleń na sprzedaż napojów alkoholowych oraz wydatki budżetu na realizację zadań ujętych w gminnym programie profilaktyki i rozwiązywania problemów alkoholowych i zwalczania narkomanii

DOCHODY

Dział	Nazwa	Plan na 2023 rok
756	Dochody od osób prawnych, od osób fizycznych i od innych jednostek nieposiadających osobowości prawnej oraz wydatki związane z ich poborem	770 000,00
	<i>Dochody bieżące</i>	770 000,00
	Wpływy z opłat za zezwolenia na sprzedaż napojów alkoholowych	770 000,00
	RAZEM	770 000,00
	Przychody	315 443,80

WYDATKI

Dział	Rozdział	Nazwa	Plan na 2023 rok
851		Ochrona zdrowia	1 085 443,80
	85153	Zwalczanie narkomanii	37 000,00
		Wydatki bieżące :	37 000,00
		1) wydatki jednostek budżetowych w tym :	37 000,00
		wydatki związane z realizacją zadań statutowych	37 000,00
	85154	Przeciwdziałanie alkoholizmowi	1 048 443,80
		Wydatki bieżące :	436 046,22
		1) dotacje na zadania bieżące	234 000,00
		2) wydatki jednostek budżetowych w tym :	202 046,22
		wydatki związane z realizacją zadań statutowych	63 586,22
		wynagrodzenia i składki od nich naliczane	138 460,00
		Wydatki majątkowe	612 397,58
		1) inwestycje i zakupy inwestycyjne	612 397,58
		RAZEM	1 085 443,80

Przewodniczący
Rady Miasta Trzebini

Waldemar Wszółek

Załącznik Nr 7 do Uchwały
Nr LXVI/527/VIII/2023
Rady Miasta Trzebini
z dnia 18 września 2023 roku

Zestawienie planowanych dotacji udzielanych z budżetu gminy w roku 2023

I. Dla jednostek sektora finansów publicznych

Wyszczególnienie	Dział	Rozdział	Plan na 2023 rok
1) Dotacje podmiotowe			7 246 000,00
Dotacja podmiotowa z budżetu dla samorządowej instytucji kultury (§ 2480)	921 Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	92109 Domy i ośrodki kultury, świetlice i kluby Trzebińskie Centrum Kultury	4 816 000,00
		92116 Biblioteki	2 430 000,00
RAZEM			7 246 000,00
2) Dotacje celowe			9 905 297,07
Dotacje celowe przekazane gminie na zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień (umów) między jednostkami samorządu terytorialnego (§ 2310)	801 Oświata i wychowanie	80101 Szkoły podstawowe	7 500,00
		80103 Oddziały przedszkolne w szkołach podstawowych	18 000,00
		80104 Przedszkola	257 000,00
		80106 Inne formy wychowania przedszkolnego	7 000,00
	852 Opieka społeczna	85295 Pozostała działalność	209 616,25
RAZEM			499 116,25
Dotacja celowa na pomoc finansową udzielaną między jednostkami samorządu terytorialnego na dofinansowanie własnych zadań bieżących (§ 2710)	754 Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa	75421 Zarządzanie kryzysowe	125 078,00
RAZEM			125 078,00
Wpłaty gmin i powiatów na rzecz innych jednostek samorządu terytorialnego oraz związków gmin lub związków powiatowo-gminnych, związków powiatów, związków metropolitarnych na dofinansowanie zadań bieżących (§ 2900)	600 Transport i łączność	60004 Lokalny Transport zbiorowy	7 089 148,08
	900 Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	90095 Pozostała działalność	299 000,00
RAZEM			7 388 148,08

Wyszczególnienie	Dział	Rozdział	Plan na 2023 rok
Dotacje celowe z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie kosztów realizacji inwestycji i zakupów inwestycyjnych innych jednostek sektora finansów publicznych(\$ 6220) - <u>20 000,00 dotacja na zakup urządzenia wielofunkcyjnego; 30 000,00 zł na zadanie pn. "Modernizacja kina Sokół w Trzebini - zmieniamy się dla widzów" - dla instytucji kultury Trzebińskiego Centrum Kultury</u>	921 Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	92109 Domy i ośrodki kultury, świetlice i kluby Trzebińskie Centrum Kultury	50 000,00
RAZEM			50 000,00
Dotacja celowa na pomoc finansową udzielaną między jednostkami samorządu terytorialnego na dofinansowanie własnych zadań inwestycyjnych i zakupów inwestycyjnych (\$ 6300)	600 Transport i łączność	60013 Drogi publiczne wojewódzkie	975 260,49
		60014 Drogi publiczne powiatowe	420 000,00
RAZEM			1 395 260,49
Wpłaty gmin i powiatów na rzecz innych jednostek samorządu terytorialnego oraz związków gmin oraz związków powiatowo-gminnych lub związków powiatów na dofinansowanie zadań inwestycyjnych i zakupów inwestycyjnych (\$ 6650)	600 Transport i łączność	60020 Funkcjonowanie przystanków autobusowych	295 086,18
	900 Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	90095 Pozostała działalność	152 608,07
RAZEM			447 694,25
OGÓŁEM DOTACJE			17 151 297,07

II. Dla jednostek spoza sektora finansów publicznych

Wyszczególnienie	Dział	Rozdział	Plan na 2023 rok
1) Dotacje podmiotowe			12 016 944,00
Dotacja podmiotowa z budżetu dla niepublicznej jednostki systemu oświaty (§ 2540)	801 Oświata i wychowanie	80101 Szkoły podstawowe	779 186,00
		80104 Przedszkola	2 767 651,00
		80105 Przedszkola specjalne	1 100 000,00

Wyszczególnienie	Dział	Rozdział	Plan na 2023 rok
Dotacja podmiotowa z budżetu dla niepublicznej jednostki systemu oświaty (\$ 2540)	801 Oświata i wychowanie	80149 Realizacja zadań wymagających stosowania specjalnej organizacji nauki i metod pracy dla dzieci w przedszkolach, oddziałach przedszkolnych w szkołach podstawowych i innych formach wychowania przedszkolnego	896 432,00
		80150 Realizacja zadań wymagających stosowania specjalnej organizacji nauki i metod pracy dla dzieci i młodzieży w szkołach podstawowych	291 080,00
	854 Edukacyjna opieka wychowawcza	85404 Przedszkola	199 450,00
RAZEM			6 033 799,00
Dotacja podmiotowa z budżetu dla publicznej jednostki systemu oświaty prowadzonej przez osobę prawną inną niż jednostka samorządu terytorialnego lub przez osobę fizyczną (\$ 2590)	801 Oświata i wychowanie	80101 Szkoły podstawowe	3 630 000,00
		80103 Oddziały przedszkolne w szkołach podstawowych	144 038,65
		80104 Przedszkola	898 913,35
		80149 Realizacja zadań wymagających stosowania specjalnej organizacji nauki i metod pracy dla dzieci w przedszkolach, oddziałach przedszkolnych w szkołach podstawowych i innych formach wychowania przedszkolnego	236 949,00
		80150 Realizacja zadań wymagających stosowania specjalnej organizacji nauki i metod pracy dla dzieci i młodzieży w szkołach podstawowych	1 073 244,00
RAZEM			5 983 145,00
2) Dotacje celowe			3 058 813,40
Dotacje celowe z budżetu jednostki samorządu terytorialnego, udzielone w trybie art. 221 ustawy, na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji organizacjom prowadzącym działalność pożytku publicznego (\$ 2360)	851 Ochrona zdrowia	85154 Przeciwdziałanie alkoholizmowi	189 000,00
	852 Pomoc społeczna	85228 Usługi opiekuńcze i specjalistyczne usługi opiekuńcze	1 581 060,00
		85295 Pozostała działalność	172 000,00
	854 Edukacyjna opieka wychowawcza	85412 Kolonie i obozy oraz inne formy wypoczynku dzieci i młodzieży szkolnej, a także szkolenia młodzieży	35 000,00
		85495 Pozostała działalność	17 000,00
	921 Kultura i ochrona dziedzictwa	92195 Pozostała działalność	25 000,00
	926 Kultura fizyczna	92605 Zadania w zakresie kultury fizycznej	27 000,00
RAZEM			2 046 060,00

Wyszczególnienie	Dział	Rozdział	Plan na 2023 rok
Dotacja celowa z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji stowarzyszeniom (§ 2820)	754 Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa	75412 Ochotnicze straże pożarne	5 000,00
	801 Oświata i wychowanie	80153 Zapewnienie uczniom prawa do bezpłatnego dostępu do podręczników, materiałów edukacyjnych lub materiałów ćwiczeniowych	26 602,42
	851 Ochrona zdrowia	85154 Przeciwdziałanie alkoholizmowi	45 000,00
	926 Kultura fizyczna	92605 Zadania w zakresie kultury fizycznej	500 000,00
RAZEM			576 602,42
Dotacja celowa z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji pozostałym jednostkom niezaliczanym do sektora finansów publicznych (§ 2830)	801 Oświata i wychowanie	80153 Zapewnienie uczniom prawa do bezpłatnego dostępu do podręczników, materiałów edukacyjnych lub materiałów ćwiczeniowych	21 750,98
	855 Rodzina	85516 System opieki nad dziećmi w wieku do lat 3	124 800,00
RAZEM			146 550,98
Dotacje celowe z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie kosztów realizacji inwestycji i zakupów inwestycyjnych jednostek niezaliczanych do sektora finansów publicznych (§ 6230)	900 Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	90001 Gospodarka ściekowa i ochrona wód	50 000,00
		90005 Ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu	239 600,00
RAZEM			289 600,00
OGÓŁEM DOTACJE			15 075 757,40
RAZEM DOTACJE I + II			32 227 054,47

Przewodniczący
Rady Miasta Trzebini

Waldemar Wszotek